

Miejski Zakład Gospodarki Komunalnej  
ul. Poznańska 6  
55-140 ŻMIGRÓD  
tel/fax 071 385 30 31

STANISŁAW POMIŁA ZAKŁAD 2  
w Trzebnicy  
Wydział Architektury i Budownictwa  
55-100 Trzebnica, ul. Leśna 1  
tel. 71/387-95-57, fax 71/387-95-77

Żmigród, dnia 09.11.2011r.

DK/ 2491b /444/Sz/2011

**TECHSAN**  
**Pracownia Projektowa Inwestycji Komunalnych**  
**ul. Przyjaźni 4i/19**  
**53-030 WROCŁAW**

**Dotyczy: dostawy wody**

W odpowiedzi na pismo z dnia 28.11.2011r. w sprawie technicznych warunków przyłączenia sieci wodociągowej dla projektowanego odcinka wodociągu w miejscowości Radziądz informujemy że:

**Zapewniamy dostawę wody pod następującymi warunkami:**

1. Należy wykonać Projekt Techniczny sieci uzgodniony z wszystkimi użytkownikami uzbrojenia podziemnego. Na końcówcówce sieci przewidzieć hydrant p-poż nadziemny.
2. Sieć wodociągową zaprojektować z końcówki sieci PCV Ø 90 w ul. Szerokiej przy budynku nr 14 w Radziądzu / jak pokazano na mapie do celów opiniodawczych /.
3. W miejscu projektowanego włączenia do istniejącej sieci ciśnienie wynosi ok. 0,3 MPa. Jednocześnie zapewniamy dostawę wody w ilości 0,2-0,5 l/s na cele bytowe i 10l/s na cele pożarowe.
4. Projekt oraz sieć należy wykonać własnym kosztem i staraniem w uzgodnieniu z MZGK w Żmigrodzie.
5. Po wykonaniu prac a przed zasypaniem należy wykonać:
  - a) Inwentaryzację geodezyjną powykonawczą sieci.
  - b) Zgłosić odbiór sieci do MZGK w Żmigrodzie.
  - c) Wykonać próbę szczelności sieci z udziałem wykonawcy oraz przedstawiciela MZGK w Żmigrodzie.
  - d) Wykonać dezynfekcję sieci wodociągowej.

**Dostawa wody będzie możliwa po spełnieniu w / w warunków i zawarciu umowy na dostawę wody oraz umowy przyłączeniowej .**

Za zgodność  
z oryginałem

**TECHSAN**  
KIEROWNIK PRACOWNI  
mgr inż. Janusz Dynowski

## SZCZEGÓŁOWE WYTYCZNE DO PROJEKTOWANIA

1. Przyłącza wodne / sieć / zaprojektować z rur PE o odpowiedniej średnicy, na ciśnienie 1,0 Mpa. Wodomierz przewidzieć w piwnicy lub w komorze technicznej budynku. Przed i za wodomierzem przewidzieć zawory kulowe/ za wodomierzem zawór antyskażeniowy/.  
Wodomierz montować na półśrubunkach zapewniając niezabudowaną odległość min. 5 średnic przed i min. 3 średnice za wodomierzem, zabezpieczyć go przed uszkodzeniami mechanicznymi i działaniem warunków atmosferycznych oraz umieścić w miejscu umożliwiającym jego odczyt.
2. Przy projektowaniu przyłącza / sieci / należy zachować odległość od innego uzbrojenia podziemnego zgodnie z obowiązującymi przepisami.
3. Projekt techniczny należy przedłożyć w Zespole Uzgadniania Dokumentacji Projektowej w Starostwie Powiatowym w Trzebnicy w celu uzgodnienia ze wszystkimi użytkownikami uzbrojenia podziemnego.
4. W miejscach skrzyżowań z innym uzbrojeniem podziemnym, pod drogami i przy przejściu przez fundamenty przyłącze należy układać w rurze osłonowej.
5. Wykonanie przyłącza wiąże się ze zgłoszeniem wykonania robót w Starostwie Powiatowym w Trzebnicy lub zgłoszeniem do zarządcy sieci tj. MZGK w Żmigrodzie /zgodnie z art.360 Prawa Budowlanego/.
6. Określone warunki techniczne przyłączenia do sieci nie stanowią podstawy do rozpoczęcia jakichkolwiek prac na sieciach zewnętrznych, służą one jedynie do opracowania projektu technicznego w zakresie zaopatrzenia obiektu w wodę.
7. Niniejsze uzgodnienia tracą ważność po upływie 2 lat od daty wystawienia.
8. Za uzgodnienia będzie wystawiona faktura. Warunki zostaną wydane po opłaceniu faktury.

DYREKTOR  
  
mgr Artur Kanicki

Za zgodność  
z oryginałem

TECHSAN  
KIEROWNIK PRACOWNI  
mgr inż. Janusz Dynowski

Żmigród, dnia 16 grudnia 2011 roku

IRL7230.228.2011

## DECYZJA

Na podstawie art. 104 Ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. – Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jednolity z 2000 r. – Dz. U. Nr 98, poz. 1071 ze zmianami), art. 39 ust.3 Ustawy z dnia 21 marca 1985 r. o drogach publicznych (tekst jednolity z 2007 r. – Dz. U. Nr 19, poz.115 z póź.zm) i Rozporządzenia Ministra Infrastruktury z dnia 23 września 2003 r. w sprawie szczegółowych warunków zarządzania ruchem na drogach oraz wykonywania nadzoru nad tym zarządzaniem (Dz. U. Nr 177, poz. 1729 z póź.zm), po rozpatrzeniu wniosku złożonego przez:

**„TECHSAN”**

**Pracownia Projektowa Inwestycji Komunalnych**

**ul. Sudecka 78/10**

**53-129 Wrocław**

uzgadniam projekt budowy sieci wodociągowej w miejscowości Radziądz na dz. nr 506 i 496/1 AM-1 obrębu Radziądz.

## Uzasadnienie

Dnia 13.12.2011 r. (data pisma 09.12.2011 r.) Firma „TECHSAN” Pracownia Projektowa Inwestycji Komunalnych, ul. Sudecka 78/10, 53-129 Wrocław zwrócił się do Burmistrza Gminy Żmigród z wnioskiem o uzgodnienie projektu budowy sieci wodociągowej w miejscowości Radziądz na dz. nr 506 i 496/1 AM-1 obrębu Radziądz.

Projekt sieci wodociągowej w miejscowości Radziądz uzgadniam z następującymi uwagami:

- 1) budowę sieci wodociągowej, należy uzgodnić z zarządcami sieci występujących na działkach o nr 506 i 496/1 AM-1 obrębu Radziądz będących własnością Gminy Żmigród.
- 2) prace przy budowie sieci wodociągowej, należy wykonywać bez wstrzymywania ruchu na drodze gminnej. Miejsce robót musi być oznakowane zgodnie z przepisami ruchu drogowego.
- 3) należy wykonać i uzgodnić w Urzędzie Miejskim w Żmigrodzie projekt organizacji ruchu zastępczego.
- 4) należy wykonać i uzgodnić w Urzędzie Miejskim w Żmigrodzie projekt odbudowy nawierzchni drogi.
- 5) prace przy przebudowie dróg należy wykonywać w temperaturze powyżej 0°C.

Za zgodność  
z oryginałem

TECHSAN  
KIEROWNIK PRACOWNI  
mgr inż. Janusz Dynowski

- 6) po wykonaniu robót ziemnych należy przedłożyć protokół z badań zagęszczenia gruntu
- 7) wszelkie odkształcenia nawierzchni pasa drogowego w miejscu robót powstałe **w przeciągu 2-ch lat** licząc od daty zakończenia prac będą usuwane przez Wykonawcę robót lub na jego koszt.
- 8) niniejsza decyzja nie jest zezwoleniem na zajęcie pasa drogowego. O niniejsze zezwolenie należy wystąpić z wnioskiem do Urzędu Miejskiego w Żmigrodzie, w terminie nie krótszym niż **2 miesiące** przed planowanym terminem rozpoczęcia prac budowlanych.
- 9) zajęcie pasa drogowego pobierana będzie opłata zgodnie z Ustawą z dnia 21 marca 1985 r. o drogach publicznych (tekst jednolity z 2007 r. – Dz. U. Nr 19, poz. 115 z póź. zm).
- 10) po wykonaniu przyłącza, należy dostarczyć do Urzędu Miejskiego w Żmigrodzie oryginalną mapę po-wykonawczą z zaznaczoną trasą przyłącza, w terminie 30 dni, licząc od dnia spisania protokołu zdawczo- odbiorczego przyjęcia nawierzchni pasa drogowego drogi gminnej. Ostateczny protokół zdawczo -odbiorczy przyjęcia pasa drogowego drogi gminnej spisany zostanie w dniu przekazania mapy po-wykonawczej.
- 11) Urząd Miejski w Żmigrodzie nie ponosi odpowiedzialności za kolizje z urządzeniami obcymi znajdującymi się w pasie drogowym. Lokalizację tych urządzeń należy ustalić z ich użytkownikami.
- 12) **przedmiotowa decyzja jest równoznaczna z prawem do dysponowania terenem na cele budowlane** w myśl Ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane (tekst jednolity z 2006 r. - Dz. U. Nr 156, poz. 1118 z późniejszymi zmianami).
- 13) niniejsza decyzja stanowi podstawę do ubiegania się o wydanie decyzji pozwolenia na budowę lub zgłoszenia budowy.
- 14) decyzja niniejsza jest ważna do dnia **16 grudnia 2012 roku** i traci swoją ważność w przypadku niedotrzymania podanych warunków.

W związku z powyższym postanowiono jak w sentencji.

### **Pouczenie**

**Od niniejszej decyzji służy Stronie odwołanie do Samorządowego Kolegium Odwoławczego we Wrocławiu  
pl. Powstańców Warszawy 1, 50-951 Wrocław, za pośrednictwem Burmistrza Gminy Żmigród w terminie  
14 dni, od dnia doręczenia decyzji. (zgodnie z art.143 Kodeksu postępowania administracyjnego).**

#### **Otrzymują:**

1. adresat.
2. a/a.

#### **Załącznik:**

1. Mapa dla celów projektowych skala 1:500 -1 egzemplarz.

Decyzję sporządził: Kamil Belczarz (Ref. IRL pok.25) tel.071-385-30-57.

Z up. BURMISTRZA

*Ireneusz Pyczak*  
Kierownik Referatu Inwestycji  
(Przewodniczący okręgowego)

Za zgodność  
z oryginałem

TECHSAN  
KIEROWNIK PRACOWNI  
*mgr inż. Janusz Dynowski*



**Państwowe Gospodarstwo Leśne  
Lasy Państwowe  
Nadleśnictwo Żmigród**

**STAROSTWO POWIATOWE  
w Trzebnicy**

Wydział Architektury i Budownictwa  
55-100 Trzebnica, ul. Leśna 1  
tel. 71/387-95-57, fax 71/387-95-71

**ZAŁ. 4**

Żmigród, 19.01.2012 r.

Zn. spr.: ZGM-2126-2/12

**TECHSAN – Pracownia Projektowa Inwestycji Komunalnych**

Ul. Przyjaźni 4i/19

53-030 Wrocław

Dotyczy: uzgodnienia dokumentacji projektowej na budowę sieci wodociągowej dla wsi Radziądz w obrębie działki 680/198.

Nadleśnictwo Żmigród w odpowiedzi na pismo o znaku 140/TS/2012 z dnia 03.01.2012 r. informuje, że dokonało odpowiedniego uzgodnienia z inwestorem, tj. Gminą Żmigród, w formie umowy dzierżawy gruntu leśnego, związanej za zgodą dyrektora Regionalnej Dyrekcji Lasów Państwowych we Wrocławiu, co umożliwia m.in. dysponowanie gruntem na cele budowlane. W wyniku tego uzgodnienia wykluczono posadowienie hydrantów na terenie w zarządzie Nadleśnictwa Żmigród, poza tym ustalony w umowie przebieg inwestycji jest zgodny z przesłanym przez Państwo projektem.

z poważaniem

**NADLEŚNICZY**

*[Signature]*  
mgr inż. Przemysław Wroński

Za zgodność  
z oryginałem

**TECHSAN**  
KIEROWNIK PRACOWNI  
*[Signature]*  
mgr inż. Andrzej Dykowski



Wrocław, 10.02.2012 r.

Zn. spr.: ZZ-2126-147/229/12

**TECHSAN**  
**Pracownia Projektowa**  
**Inwestycji Komunalnych**  
ul. Sudecka 78/10  
53-129 Wrocław

W odpowiedzi na pismo z dnia 1.02.2012 r., znak: 8/TS/2012, w sprawie wyrażenia opinii odnośnie konieczności (lub jej braku) wyłączenia gruntu leśnego z produkcji przy budowie wodociągu na terenie działki nr 680/198 w obrębie ewidencyjnym Radziądz (gmina Żmigród), Regionalna Dyrekcja Lasów Państwowych we Wrocławiu uprzejmie informuje, że nie ma potrzeby występowania o przedmiotową opinię, gdyż na wniosek Nadleśnictwa Żmigród z dnia 11.01.2012 r., znak: ZG-2126-1/12, na podstawie art. 39 ustawy z dnia 28.09.1991 r. o lasach, Dyrektor tut. Dyrekcji wyraził zgodę na wydzierżawienie części gruntu leśnego w granicach określonej wyżej działki ewidencyjnej, w celu budowy wspomnianego wodociągu (pismo z dnia 12.01.2012 r., znak: ZZ-2126-147/229/12).

Należy w tym miejscu podkreślić, że wydanie zgody na dzierżawę gruntu leśnego przez dyrektora rdLP w celu przeprowadzenia podziemnej inwestycji liniowej jest możliwe tylko wówczas, gdy w jego opinii, jako organu właściwego w sprawie ochrony gruntów leśnych, dana inwestycja nie spowoduje wyłączenia gruntu leśnego z produkcji.

ZASTĘPCA DYREKTORA  
ds. Gospodarki Leśnej

Grzegorz Pietruńko

Za zgodność  
z oryginałem

TECHSAN  
KIEROWNIK PRACOWNI  
mgr inż. Janusz Dynowski

Za zgodność  
z oryginałem

TECHSAN  
KIEROWNIK PRACOWNI  
mgr inż. Janusz Dynowski



**DZMiUW**

**DOLNOŚLĄSKI ZARZĄD MELIORACJI I URZĄDZEŃ WODNYCH** ZA Ł.5  
**we WROCŁAWIU, INSPEKTORAT W TRZEBNICY**  
55-100 Trzebnica, ul. Milicka 23

Tel.: 071-312-04-01  
Fax: 071-312-04-01  
NIP: 898-20-33-688

www.dzmiuw.wroc.pl  
trzebnica@dzmiuw.wroc.pl  
REGON: 932964788

Trzebnica dn. 19.12.2011r.

Znak sprawy: W/I.Tr-ME-4600/69/11  
L.dz. 7613/11

**Pracownia Projektowa  
Inwestycji Komunalnych  
TECHSAN**  
**ul. Sudecka 78/10  
53-129 Wrocław**

adres do korespondencji:  
**ul. Przyjaźni 4i/19  
53-030 Wrocław**

dot.: uzgodnienie dokumentacji projektowej na budowę sieci wodociągowej dla wsi Radziądz gm. Żmigród

Odpowiadając na pismo L.dz. 133/TS/2011 z dnia 09.12.2011r., Dolnośląski Zarząd Melioracji i Urządzeń Wodnych we Wrocławiu Inspektorat w Trzebnicy uzgadnia przekroczenie kanału **Młynówka Sułowsko – Radziądzka w km 6+950** (dz. nr 684), wodociągiem pod następującymi warunkami:

- uzyskać pozwolenie wodnoprawne na przekroczenie,
- przekroczenie należy wykonać w rurze osłonowej, na gł. min. 1,5m na całej szerokości dna stabilnego (bez nanosów i namulów),
- o terminie rozpoczęcia i zakończenia robót należy powiadomić DZMiUW Inspektorat w Trzebnicy z tygodniowym wyprzedzeniem.

- w sprawie czasowego zajęcia terenu działki kanału na wykonanie przekroczenia należy uzyskać zgodę Dolnośląskiego Zarządu Melioracji i Urządzeń Wodnych we Wrocławiu ul. J. Matejki 5, 50-333 Wrocław, do wniosku należy dołączyć niniejsze uzgodnienie i decyzję pozwolenia wodnoprawnego.

Kanał Młynówka Sułowsko - Radziądzka jest urządzeniem melioracji podstawowych służącym rolnictwu.

Ponadto występuje kolizja z rowem melioracyjnym **RO-1**, którego nie jesteśmy administratorem. Zgodnie z art. 77 ust. 1 ustawy z dnia 18.07.2001r. – Prawo wodne (Dz. U. Nr 115 poz.1229 ze zm.) *utrzymanie urządzeń melioracji wodnych szczegółowych należy do zainteresowanych właścicieli gruntów, a jeżeli urządzenia te są objęte działalnością spółki wodnej – do tej spółki wodnej.*

Rów melioracyjny **RO-1** znajduje się w ewidencji urządzeń melioracji wodnych, prowadzonej przez nasz Inspektorat, przekroczenie należy wykonać na głębokości min.1,0 m pod dnem odmulonym.

Roboty związane z wykonaniem przekroczenia rowu, należy zgłosić do Rejonowego Związku Spółek Wodnych w Miliczu.

Zał. 1 egz mapy w skali 1 :10 000  
1 egz. mapy w skali 1:1000

**Otrzymują:**

- ✓ 1. Adresat  
2. ME a/a

Sprawę prowadzi:  
Elżbieta Barcikowska  
☎ 071-312-04-01  
✉ trzebnica@dzmiuw.wroc.pl

**TECHSAN**

Wpłynęło dn. 02.01.2012r.

Za zgodność  
z oryginałem

**KIEROWNIK**  
**DZMiUW we Wrocławiu**  
**Inspektorat w Trzebnicy**  
*z ryp*  
**mgr inż. Mirosław Miturski**

**TECHSAN**  
**KIEROWNIK PRACOWNI**  
*mgr inż. Józef Dynowski*

STAROSTWO POWIATOWE  
w Trzebnicy  
Wydział Architektury i Budownictwa  
55-100 Trzebnica, ul. 100-lecie 1  
tel. 71/387-95-57, fax 71/367-95-7

WŁĄCZENIE DO ISTN. WODOCIĄGU DN80

PROJ. WODOCIĄG DN80

Łą zgodność  
z oryginałem

TECHSAN  
KIEROWNIK PRACOWNI  
mgr inż. Janusz Dynowski

PRZEJŚCIE POD DNEM POTOKU MŁYNÓWKA

zażyciem do pisma  
Wll.Tr-ME-4600 /69/11  
z dnia 19.12.2011 r.

DEMIUR we Wrocławiu  
INSPEKTORAT W TRZEBNICY  
St. Specjalista

inż. Elżbieta Barcikowska  
Nr ewid. upr. 84/86/LIAPPr

TECHSAN

PRACOWNIA PROJEKTOWA INWESTYCJI KOMUNALNYCH  
53-129 Wrocław, ul. Sudecka 78/10; tel. 071 367 03 78  
PRACOWNIA - 53-030 Wrocław, ul. Przygryzi 4/19; tel/fax 071 353 90 30  
e-mail: techsan@op.pl

Nazwa obiektu:  
BUDOWA SIECI WODOCIĄGOWYCH NA TERENIE GMINY ZMIGRÓD  
ZADANIE 4 - WODOCIĄG W MIESCOWOŚCI RADZIADZ  
KOREKTA PRZEJŚCIA POD POTOKIEM MŁYNÓWKA

Nr umowy  
87/RL/201

Tytuł rysunku:  
PROJEKT ZAGOSPODAROWANIA TERENU

Skala  
1:500

240/2  
Stadium:  
PROJEKT BUDOWLANY

Nr rys.  
1

	Imię i nazwisko	Nr uprawnień	Data	Podpis
Projektant	mgr inż. Janusz Dynowski	26/90/UW	11.2011	
Sprawdzający	mgr inż. Helena Dużiak	214/80/WBPP	11.2011	





**DZMIUW i UW**

**DOLNOŚLĄSKI ZARZĄD MELIORACJI I URZĄDZEŃ WODNYCH**  
**we WROCŁAWIU**

50-333 Wrocław, al. Jana Matejki 5

Tel.: 071-322-66-81 do 83

Fax: 071-322-79-29

NIP: 898-20-33-688

STAROSTWO POWIATOWE  
w Trzebnicy  
ul. Piłsudskiego 100  
55-100 Trzebnica, ul. Piłsudskiego 100  
tel. 71/387-95-57 - fax 71/387-95-77

www.dzmiuw.wroc.pl

dzmiuw@dzmiuw.wroc.pl

REGON: 932964788

Wrocław dn. 06.02.2012r.

Znak sprawy : W-ME-4603/ 5 /12

L. dz. 800 / 12

Za zgodność  
z oryginałem

**Techsan**  
**Pracownia Projektowa**  
**Inwestycji Komunalnych**  
**ul. Sudecka 78/10**  
**53-129 Wrocław**

TECHSAN  
KIEROWNIK PRACOWNI  
mgr inż. Janusz Dynowski

Dotyczy : zgody na czasowe zajęcie terenu

Dolnośląski Zarząd Melioracji i Urządzeń Wodnych we Wrocławiu, działając na podstawie Statutu Dolnośląskiego Zarządu Melioracji i Urządzeń Wodnych we Wrocławiu, jako administrator cieków wodnych (w myśl art. 5 ust 3 pkt b ustawy z dnia 18 lipca 2001 r. – Prawo wodne – Dz. U. z 2005 r., Nr 239, poz. 2019 – tekst jednolity z późn. zm.) i gruntów pod nimi, w stosunku do których Marszałek Województwa Dolnośląskiego wykonuje prawa właścicielskie na podstawie art. 11, ust 1, pkt 4, oraz art. 14, ust 3 w/w ustawy Prawo wodne.

**wyraża zgodę**

na czasowe zajęcie nieruchomości oznaczonych ewidencyjnie jako działki nr 684, obręb Radziądz gm. Żmigród (działkę stanowi kanał Młynówka Sułowsko – Radziądzka) w celu wykonania robót budowlano-montażowych.

Powyższe prace należy wykonywać zgodnie z warunkami uzgodnienia nr W/I.Tr-ME-4600/69/11 z dnia 19.12.2011 r.

O rozpoczęciu i zakończeniu robót należy powiadomić z 7 dniowym wyprzedzeniem DZMIUW we Wrocławiu Inspektorat w Trzebnicy.

Przekazanie oraz odbiór terenu powinno nastąpić na podstawie protokołu zdawczo-odbiorczego.

Niniejsze oświadczenie należy traktować jako prawo do dysponowania nieruchomością na cele budowlane w rozumieniu art. 3, pkt 11 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane (Dz. U. z 2006 r. nr 156, poz. 1118, tekst jednolity z późn. zm.).

Czasowe dysponowanie ww. nieruchomością wydaje się na okres realizacji robót.

**Otrzymują :**

- ① Adresat ;
2. DZMIUW I/Trzebnica
3. AM
4. ME a/a

Sprawę prowadzi :

Marek Górecki

Tel. 71-373 55 22

e-mail : [marek.gorecki@dzmiuw.wroc.pl](mailto:marek.gorecki@dzmiuw.wroc.pl)

Za zgodność  
z oryginałem

Z-ca DYREKTORA

mgr inż. Wiesław Rosmus

TECHSAN  
KIEROWNIK PRACOWNI  
mgr inż. Janusz Dynowski

**WOJEWÓDZKI URZĄD  
OCHRONY ZABYTKÓW**

we Wrocławiu  
50-243 Wrocław, ul. Władysława Łokietka 11  
WZA 15183-2866-2011-MP  
l.dz. 16397

**STAROSTWO POWIATOWE  
w Trzebnicy**  
Wrocław, 23-11-2011 r.  
Wydział Architektury, Zgodna  
55-100 Trzebnica, ul. Lesna 1  
tel. 71/387-95-87, fax 71/387-95-7

**ZAŁ. 6**

Pracownia Projektowa Inwestycji  
Komunalnych „TECHSAN”  
ul. Przyjaźni 4i/19  
53-030 Wrocław

Dot.: opinia w zakresie ochrony zabytków archeologicznych do projektowanej sieci wodociągowej na terenie wsi:  
Chodlewo, Książęca Wieś, Morzęcino, Radziądz i Borzęcin, gm. Żmigród.

W odpowiedzi na Państwa pismo, l.dz.: 106/TS/2011 z dnia 24-10-2011 r., wpł. 25-10-2011 r., w sprawie jak wyżej informuję, że przedmiotowa inwestycja usytuowana jest na terenie i w bezpośrednim sąsiedztwie stanowisk archeologicznych nr: 12/61/73-27 AZP (punkt osadniczy ludności kultury łużyckiej), 7/6/71-28 AZP (osada pradziejowa, osada z okresu późnego średniowiecza, osada z okresu wczesnego średniowiecza, ślad osadnictwa z epoki kamienia. Obszar ten podlega ochronie prawnej w myśl przepisów ustawy z dnia 23 lipca 2003r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (tekst jednolity: Dz. U. nr 162 poz. 1568 z 2003 r. z późn. zm.).

W związku z powyższym inwestor zobowiązany jest zastosować się do zaleceń konserwatorskich przedstawionych poniżej:

1. Ziemne roboty budowlane związane z realizacją inwestycji budowlanej bezwzględnie muszą być prowadzone za pozwoleniem na prace archeologiczne i wykopaliskowe Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków.
2. Przed uzyskaniem pozwolenia budowlanego inwestor składa wnioszek o wydanie pozwolenia na przeprowadzenie ziemnych robót budowlanych na terenie zabytkowym w trybie prac konserwatorskich, które polegają na przeprowadzeniu przez uprawnionego archeologa na koszt inwestora, ratowniczych badań archeologicznych metodą wykopaliskową i stałego nadzoru archeologicznego podczas robót ziemnych, na podstawie art. 36 ust. 1 pkt 5 i ust. 4 cytowanej ustawy. We wniosku należy podać oraz załączyć:
  - imię, nazwisko lub nazwę, siedzibę i adres wnioskodawcy i inwestora,
  - pełnomocnictwo lub upoważnienie do występowania w imieniu inwestora,
  - zgodę właścicieli i użytkowników terenu na prowadzenie prac lub oświadczenie o jej posiadaniu,
  - załącznik graficzny z lokalizacją zadania inwestycyjnego (mapa orientacyjna w skali 1:10 000 lub 1:5000); dokumentację projektową z krótkim opisem wykopów, zakresu robót ziemnych (długość, szerokość i głębokość wykopów),
  - termin rozpoczęcia i zakończenia prac ziemnych.
  - personalia i adres osoby prowadzącej prace archeologiczne\*, która zobowiązana jest dołączyć do wniosku niezbędne dokumenty, zgodnie z warunkami Rozporządzenia Ministra Kultury z dnia 27 lipca 2011 r. w sprawie prowadzenia prac konserwatorskich, prac restauratorskich, robót budowlanych, badań konserwatorskich, badań architektonicznych i innych działań przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków oraz badań archeologicznych (Dz. U. nr 165, poz. 987 z 2011 r.).

Przystąpienie do jakichkolwiek robót ziemnych budowlanych na terenie zabytkowym bez pozwolenia Wojewódzkiego Dolnośląskiego Konserwatora Zabytków podlega sankcjom karnym określonym w podanej wyżej ustawie oraz rygorom przepisów o egzekucji świadczeń niepieniężnych zawartych w ustawie o postępowaniu egzekucyjnym w administracji – tekst jednolity z 1991 r. Dz. U. nr 36 poz. 161. z późn. zmianami.

**Dolnośląski  
Wojewódzki Konserwator Zabytków**  
we Wrocławiu  
mgr inż. arch. Andrzej Kubik

Za zgodność  
z oryginałem

Otrzymują:

1. Adresat
2. a/a t-ka Chodlewo, Książęca Wieś, Morzęcino, Radziądz i Borzęcin, gm. Żmigród

**TECHSAN**  
KIEROWNIK PRACOWNI  
mgr inż. Janusz Dynowski

\* - lista instytucji i firm archeologicznych oraz archeologów do wglądu, znajduje się w Urzędzie Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków we Wrocławiu, ponadto publikowana jest lista archeologów polskich przez Muzeum Archeologiczne w Poznaniu na stronie: [www.muzarp.poznan.pl](http://www.muzarp.poznan.pl) (po otwarciu strony wejść na „ARCHEOLOGIA W POLSCE”).

50-243 Wrocław, ul. Władysława Łokietka 11  
☎ (071) 3436501, 3441449

dwkz@dwkz.pl  
http://wosoz.ibip.wroc.pl/public/  
Wrocław, 23-01-2012 r.

WZA.5143.475.2011.MP  
l.dz. 19213

**DECYZJA NR 152/2012**  
**POZWOLENIE NA PROWADZENIE BADAŃ ARCHEOLOGICZNYCH**

Działając na podstawie art. 36 ust. 1 pkt 5 oraz art. 89 pkt 2 ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (Dz. U. Nr 162, poz. 1568 z 2003 r. z późn. zm.), § 20, ust. 1 i ust. 3 rozporządzenia Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego z dnia 27 lipca 2011 r. w sprawie prowadzenia prac konserwatorskich, prac restauratorskich, robót budowlanych, badań konserwatorskich, badań architektonicznych i innych działań przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków oraz badań archeologicznych (Dz. U. Nr 165, poz. 987) oraz art. 104 Kodeksu postępowania administracyjnego (Dz. U. Nr 98, poz. 1170 z 2000 r. z późn. zm.)

po rozpatrzeniu wniosku Pana Janusza Dynowskiego z ramienia Pracowni Projektowej Inwestycji Komunalnych „TECHSAN”, ul. Sudecka 78/10, 53-129 Wrocław, będącego pełnomocnikiem inwestora: Gminy Żmigród, ul. Wojska Polskiego 2-3, 55-140 Żmigród, pismo z dnia, wpl. 21-12-2011 r., w sprawie wydania pozwolenia na prowadzenie stałego nadzoru archeologicznego i w razie konieczności ratowniczych badań archeologicznych metodą wykopaliskową w ramach inwestycji: **budowa wodociągu na działkach nr 342/2, 496/2, 680/198, 684, 506dr w miejscowości Radziądz, gm. Żmigród**, zgodnie z zakresem określonym we wniosku oraz założeniami projektowymi

**udzielam pozwolenia**

Gminie Żmigród, ul. Wojska Polskiego 2-3, 55-140 Żmigród, na przeprowadzenie przez Panią mgr Annę Piwko z ramienia firmy „EKSPLODER” Sp. z o.o., ul. Kościelna 3A, 55-010 Radwanice, stałego nadzoru archeologicznego i w razie konieczności ratowniczych badań archeologicznych metodą wykopaliskową w ramach w.w. inwestycji, podczas robót ziemnych wykonywanych w obrębie strefy „OW” ochrony konserwatorskiej (obserwacja archeologiczna), równoznacznej z wykazem zabytków archeologicznych, zgodnie z zakresem określonym we wniosku, założeniami projektowymi i programem badań opracowanym przez mgr Annę Piwko

Za zgodność  
z oryginałem

KIEROWNIK PRACOWNI  
mgr inż. Janusz Dynowski

Pozwolenia udziela się pod następującymi warunkami:

1.:

- 1) zawiadomienia Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków o terminie rozpoczęcia i zakończenia wskazanych w pozwoleniu badań archeologicznych w terminie 7 dni roboczych;
- 2) zawiadomienia Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków o odstąpieniu od prowadzenia prac inwestycyjnych w terminie 7 dni roboczych od powzięcia informacji od odstąpieniu;
- 3) dokonania szczegółowego rozpoznania terenowego;
- 4) niezwłocznego zawiadomienia Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora zabytków o wszelkich zagrożeniach lub nowych okolicznościach ujawnionych w trakcie prowadzenia wskazanych w pozwoleniu badań archeologicznych;
- 5) niezwłocznego zawiadomienia Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków o przerwach we wskazanych w pozwoleniu badaniach archeologicznych, które mogą wpłynąć na zmianę programu tych badań;
- 6) prowadzenia dokumentacji przebiegu badań archeologicznych oraz opracowania wyników tych badań w sposób umożliwiający jednoznaczną identyfikację i dokładną przestrzenną lokalizację wszystkich czynności oraz dokonanych odkryć i przekazania jej wojewódzkiemu konserwatorowi zabytków w terminie 6 miesięcy od dnia zakończenia wskazanych w pozwoleniu badań;
- 7) prowadzenia doraźnej konserwacji pozyskanych zabytków i ich dokumentacji i przekazania ich Dolnośląskiemu Wojewódzkiemu Konserwatorowi Zabytków w terminie do 3 lat od dnia zakończenia wskazanych w pozwoleniu badań;
- 8) prowadzenia inwentaryzacji polowej pozyskanych zabytków i przekazania jej Dolnośląskiemu Wojewódzkiemu Konserwatorowi Zabytków w terminie do 6 miesięcy od dnia zakończenia wskazanych w pozwoleniu badań;
- 9) sporządzenia sprawozdania ze wskazanych w pozwoleniu badań oraz wydruku z bazy danych e\_ARCHEO z koniecznymi uzupełnieniami i przekazania tego sprawozdania wojewódzkiemu konserwatorowi zabytków w terminie do 3 tygodni od dnia zakończenia wskazanych w pozwoleniu badań;
- 10) opracowania sposobu postępowania z zabytkiem po zakończeniu wskazanych w pozwoleniu badań i przekazania go Dolnośląskiemu Wojewódzkiemu Konserwatorowi Zabytków w terminie do 3 miesięcy od dnia zakończenia wskazanych w pozwoleniu badań;

- 11) opracowania wyników wskazanych w pozwoleniu badań i przekazania go Dolnośląskiemu Wojewódzkiemu Konserwatorowi Zabytków w terminie do 3 lat od dnia zakończenia tych badań wraz ze wskazaniem, gdzie będą opublikowane te wyniki;
  - 12) uporządkowania terenu po zakończeniu wskazanych w pozwoleniu badań;
  - 13) zawiadomienia Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków o terminie podjęcia określonych czynności związanych z wydanym pozwoleniem, przynajmniej na 3 dni robocze przed rozpoczęciem tych czynności;
  - 14) powiadamiania Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków o odbiorach częściowych i końcowym wykonanych prac w ramach wskazanych w pozwoleniu badań;
  - 15) prowadzenia dokumentacji w ramach wskazanych w pozwoleniu badań zgodnie ze standardami określonymi w załączniku do rozporządzenia Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego z dnia 27 lipca 2011 r. w sprawie prowadzenia prac konserwatorskich, prac restauratorskich, robót budowlanych, badań konserwatorskich, badań architektonicznych i innych działań przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków oraz badań archeologicznych (Dz. U. Nr 165, poz. 987);
  - 16) w przypadku nowych odkryć zabytków archeologicznych sporządzić kartę stanowiska i przekazać Dolnośląskiemu Wojewódzkiemu Konserwatorowi Zabytków we Wrocławiu.
2. Zabytki ruchome wraz z dokumentacją zostaną przekazane do Muzeum Regionalnego w Środzie Śląskiej, na podstawie decyzji Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków.
  3. Przewidywany termin rozpoczęcia i zakończenia prac archeologicznych ustala się na okres: od I kwartał 2012 r. do II kwartał 2014 r.
  4. Czynności, o których mowa: w ust. 1 pkt 1-2 winien wykonać inwestor, natomiast określone w ust. 1 pkt 3-16 winna wykonać Pani mgr Anna Piwko z ramienia firmy „EKSPLORER” Sp. z o.o., ul. Kościelna 3A, 55-010 Radwanice

**Termin ważności niniejszej decyzji upływa dnia 30-06-2014 r.**

#### **Uzasadnienie**

Konieczność podjęcia stałego nadzoru archeologicznego i w razie konieczności ratowniczych badań archeologicznych wynika z lokalizacji przedmiotowej inwestycji w obrębie strefy „OW” ochrony konserwatorskiej (obserwacja archeologiczna), równoznacznej z wykazem zabytków archeologicznych. Celem prac archeologicznych jest zadokumentowanie pradziejowych, średniowiecznych i nowożytnych nawarstwień archeologicznych odsłoniętych w trakcie realizacji inwestycji.

#### **Pouczenie:**

1. Pozwolenie może być cofnięte lub zmienione w razie ujawnienia, po jego wydaniu, nowych okoliczności, które mogą mieć wpływ na zakres prowadzenia wskazanych w pozwoleniu badań stosownie do przepisu § 20 ust. 1 pkt 5 rozporządzenia Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego z dnia 27 lipca 2011 r. w sprawie prowadzenia prac konserwatorskich, prac restauratorskich, robót budowlanych, badań konserwatorskich, badań architektonicznych i innych działań przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków oraz badań archeologicznych (Dz. U. Nr 165, poz. 987)
2. Niniejsza decyzja nie zwalnia z konieczności posiadania wszystkich innych uzgodnień, opinii i zezwoleń wymaganych prawem.
3. Pismo informujące o odstąpieniu od prac jest traktowane jako wniosek o uchylenie decyzji na wniosek strony.
4. Prowadzenie badań archeologicznych wbrew warunkom pozwolenia podlega karze grzywny zgodnie z art. 117 ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (Dz. U. Nr 162, poz. 1568 z późn. zm.).
5. Od niniejszej decyzji służy stronie odwołanie do Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego za pośrednictwem organu wydającego pozwolenie w terminie 14 dni od daty jego doręczenia zgodnie z przepisami art. 127 § 1 i 2, art. 129 § 1 i 2 Kodeksu postępowania administracyjnego.

**Dolnośląski**  
**Wojewódzki Konserwator Zabytków**  
we Wrocławiu  
mgr inż. arch. Andrzej Kubik

Za zgodność  
z oryginałem

#### **Otrzymują:**

- ① Pan Janusz Dynowski - Pracownia Projektowa Inwestycji Komunalnych „TECHSAN”  
ul. Sudecka 78/10, 53-129 Wrocław

#### **Do wiadomości:**

1. Pani Anna Piwko z ramienia firmy „EKSPLORER” Sp. z o.o., ul. Kościelna 3A, 55-010 Radwanice
2. Narodowy Instytut Dziedzictwa, ul. Szwoleżerów 9, 00-464 Warszawa
3. a/a Radziadz, gm. Żmigród
4. a/a DWKZ pozwolenia

Zwolniono z opłaty skarbowej...

**TECHSAN**  
KIEROWNIK PRAC  
mgr inż. Janusz Dynowski

Trzebnica, dn. 31.01.2012 r.

## DECYZJA

Za zgodność  
z oryginałem  
KIEROWNIK PRACOWNI  
mgr inż. Janusz Dynowski

Na podstawie art. 9 ust. 2 pkt 1 lit. b, art. 65 ust. 2, art. 122 ust. 1 pkt 3 i ust. 2 pkt 2, art. 123 ust. 2, art. 128 ust. 1, art. 131 ust. 1 i 2, art. 140 ust. 1 Ustawy z dnia 18 lipca 2001 r. Prawo wodne (tekst jednolity Dz. U. Nr 239, poz. 2019 z dnia 7 grudnia 2005 r. z późniejszymi zmianami) oraz art. 104 i 107 Kpa, po rozpatrzeniu wniosku pana Janusza Dynowskiego z Wrocławia, działającego jako pełnomocnik Gminy Żmigród w sprawie wydania pozwolenia wodnoprawnego na przekroczenie rurociągiem sieci wodociągowej kanału Młynówka Sułowsko-Radziądzka w km 6+950

## ORZĘKAM

I. Wydać Gminie Żmigród pozwolenie wodnoprawne w zakresie przekroczenia cieku kanał Młynówka Sułowsko - Radziądzka w km 6+950 projektowaną siecią wodociągową z rur PE Ø 125 mm ułożoną w rurze ochronnej Ø 250 mm, przy rzędnych:

- 87,66 do 87,80 m n.p.m. górnej krawędzi rury ochronnej,
- 89,50 m n.p.m. stabilnego dna kanału,

metodą przewiertu sterowanego o całkowitej długości przekroczenia L= 24,88 m.

Współrzędne geograficzne w osi przekroczenia:

- N 51° 51' 41,71" E 16° 97' 11,70".

II. Pozwolenie na wykonanie powyższego przekroczenia zostaje udzielone pod następującymi warunkami:

1. Wykonania robót zgodnie z dokumentacją, uzgodnieniami, obowiązującymi przepisami w sposób nie zagrażający dla ludzi i mienia.
2. Dochowania warunków zawartych w uzgodnieniach i decyzji dotyczącej pozwolenia wodnoprawnego.
3. Zawiadomienia zainteresowanych stron z 14-to dniowym wyprzedzeniem o terminie rozpoczęcia i zakończenia robót.
4. W przypadku uszkodzenia sieci drenarskiej lub innych urządzeń, należy przywrócić je do stanu pierwotnego w terminie 14-to dniowym pod nadzorem osoby uprawnionej.
5. Wykonania inwentaryzacji geodezyjnej powykonawczej i przekazania jej do administratora cieków.
6. Trwałego oznaczenia miejsc przekroczenia na granicach skarp rowu.
7. Zaspokojenia ewentualnych roszczeń odszkodowawczych związanych z udzielonym pozwoleniem.

III. Powyższe pozwolenie nie rodzi praw do nieruchomości i urządzeń wodnych koniecznych do jego realizacji oraz nie narusza praw własności i uprawnień osób trzecich przysługujących wobec tych nieruchomości i urządzeń (art. 123 ust. 2 ustawy Prawo wodne).

IV. Powyższe pozwolenie wodnoprawne nie jest pozwoleniem na budowę w rozumieniu Prawa budowlanego.

Za zgodność z oryginałem  
mgr inż. Janusz Dynowski



V. Udzielone pozwolenie traci ważność w razie wykonania urządzeń niezgodnie z dokumentacją stanowiącą podstawę techniczną pozwolenia.

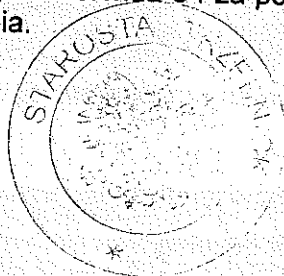
## UZASADNIENIE

Decyzję niniejszą wydano w oparciu o przepisy prawne podane na wstępie, po przeprowadzeniu postępowania wyjaśniającego w Wydziale Ochrony Środowiska, Rolnictwa i Leśnictwa Starostwa Powiatowego w Trzebnicy.

Pismem z dnia 23.01.2012 r. zawiadomiono strony o wszczęciu postępowania oraz poinformowano o możliwości zapoznania się z materiałami w WOŚ, RiL Starostwa Powiatowego w Trzebnicy i zgłoszenia uwag przed wydaniem decyzji (pozwolenia wodnoprawnego) na przedmiotową inwestycję. Podstawą techniczną decyzji jest „Operat wodnoprawny na przekroczenie wodociągiem kanału Młynówka Sułowsko – Radziądzka w km 6+950” opracowany przez mgr. inż. Janusza Dynowskiego.

W wyniku przeprowadzonego postępowania nie stwierdzono przeszkód do udzielenia pozwolenia we wnioskowanym przez stronę zakresie z jednoczesnym nałożeniem warunków uzgodnionych przez strony oraz koniecznych dla ochrony środowiska i interesu stron trzecich. Mając powyższe na uwadze orzeczono jak w sentencji.

Od decyzji przysługuje stronom odwołanie do Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej we Wrocławiu, ul. Norwida 34 za pośrednictwem Starosty Trzebnickiego w terminie 14 dni od dnia doręczenia.



Za zgodność z oryginałem  
mgr inż. Janusz Dynowski  
Naczelnik Wydziału Ochrony Środowiska, Rolnictwa i Leśnictwa

Otrzymują:

- Janusz Dynowski,
- Regionalny Zarząd Gospodarki Wodnej we Wrocławiu,
- Urząd Marszałkowski Województwa Dolnośląskiego,
- Stawy Miłckie SA,
- Starostwo Powiatowe w Trzebnicy a/a.

Do wiadomości:

- Urząd Miejski w Zmigrodzie,
- Dolnośląski Zarząd Melioracji i Urządzeń Wodnych Inspektorat w Trzebnicy

Za zgodność  
z oryginałem

TECHSAN  
KIEROWNIK PRACOWNI  
mgr inż. Janusz Dynowski

Za zgodność  
z oryginałem  
TECHSAN  
KIEROWNIK PRACOWNI  
mgr inż. Janusz Dynowski

## O P I N I A

Koordynacja usytuowania projektowanego uzbrojenia terenu.

**Przedmiot koordynacji usytuowania :** Projekt sieci wodociągowej na działkach nr 496/1, 498/2, 680/198, 506 w RADZIĄDZU, gmina Żmigród.

**Wnioskodawca:**

PRACOWNIA PROJEKTOWA INWESTYCJI KOMUNALNYCH  
TECHSAN WE WROCŁAWIU  
53-129 WROCŁAW, SUDECKA 78/10

Za zgodność  
z oryginałem

Nr Zlecenia : z dnia : 2011-12-30

Data wpływu zlecenia : 2012-01-03

Data usunięcia braków : 2012-01-23

TECHSAN  
KIEROWNIK PRACOWNI  
mgr inż. Janusz Dynowski**Inwestor:**

GMINA ŻMIGRÓD, 55-140 ŻMIGRÓD, WOJSKA POLSKIEGO 2-3

Na podstawie art. 7d pkt 2 i art. 28 ust. 1 ustawy z dnia 17 maja 1989 r. -  
Prawo geodezyjne i kartograficzne (tekst jednolity Dz.U. z 2010 r. Nr 193, poz. 1287 z późn.  
zmianami) przedłożone usytuowanie projektu **otrzymuje opinię pozytywną.**

**Uwagi i zalecenia:**

- Należy przestrzegać zaleceń zapisanych w wydanych decyzjach, warunkach i uzgodnieniach. Prace realizacyjne wykonywać zgodnie z obowiązującymi przepisami i normami.
- W miejscach zbliżeń i skrzyżowań realizowanej sieci z istniejącym uzbrojeniem terenu wykopy prowadzić bez użycia sprzętu mechanicznego z zachowaniem odpowiedniej ostrożności i pod nadzorem przedstawicieli zainteresowanych jednostek branżowych. Napotkane na trasie wykopu istniejące uzbrojenie terenu skutecznie zabezpieczyć przed uszkodzeniem.
- O terminie wykonywania prac powiadomić pisemnie następujące jednostki branżowe :  
Miejski Zakład Gospodarki Komunalnej w Żmigrodzie ul. Poznańska 6,  
Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej "Dolina Baryczy" Sp. z o.o. w Miliczu Rynek 21,  
TAURON Dystrybucja S.A. Oddział we Wrocławiu - Rejon Dystrybucji w Obornikach Śląskich ul.  
Trzebnicka 101,  
Telekomunikację Polską RZ TOK WWzPT 50-940 Wrocław ul. Powstańców Śląskich 134.
- Zalecenia z Telekomunikacji Polskiej S.A. - Wydziału w Trzebnicy :  
Uwaga na istniejącą sieć TP S.A. ! W miejscach skrzyżowań i zbliżeń do sieci telekomunikacyjnej prace ziemne wykonywać ręcznie z zachowaniem ostrożności, zgodnie z obowiązującymi normami i pod nadzorem służb technicznych Telekomunikacji Polskiej S.A. Wykonawca może przystąpić do prac w strefie sieci telekomunikacyjnej po uprzednim pisemnym powiadomieniu, z 14 dniowym wyprzedzeniem na adres : Telekomunikacja Polska RZ TOK WWzPT ul. Powstańców Śląskich 134, 50-940 Wrocław.
- W obszarze realizowanej inwestycji znajduje się znak geodezyjny nr 1045 z trwałego materiału (określający położenie punktu osnowy geodezyjnej poziomej), który należy ochronić przed uszkodzeniami. W przypadku zniszczenia, uszkodzenia lub przemieszczenia znaku będącego pod ochroną, należy bezzwłocznie powiadomić o tym fakcie Starostę Trzebnickiego.
- Integralną częścią opinii są egzemplarze projektu opatrzone klauzulą potwierdzającą dokonanie uzgodnienia.

Za zgodność  
z oryginałemTECHSAN  
KIEROWNIK PRACOWNI  
mgr inż. Janusz Dynowski

Zub. Starosty

Zespół Urzędu w Trzebnicy  
PRZEWODNICZĄCY  
Zespół Urzędu w Trzebnicy